

**E-Madrid: safety equipment**  
**OJ S 149/2012 04/08/2012**  
**Contract notice – utilities**  
**Supplies**

**Directive 2004/17/EC**

**Section I: Contracting entity**

---

**I.1. Name and addresses**

Official name: Administrador de Infraestructuras Ferroviarias Dirección General de Explotación y Desarrollo de la Red

Postal address: C/ Agustín de Foxá s/n, Estación de Chamartín, Edificio 22

Town: Madrid

Postal code: 28036

Country: Spain

For the attention of: Carlos Lerida Navarro / Sergio Lozano Miranda

E-mail: [carlos.lerida@adif.es](mailto:carlos.lerida@adif.es), [slozano@adif.es](mailto:slozano@adif.es)

Telephone: +34 913007902 / 913007118

Fax: +34 913007630

**Internet address(es):**

General address of the contracting entity: [www.adif.es](http://www.adif.es)

**Additional information can be obtained from:**

the abovementioned address

**Specifications and additional documents (including documents for a dynamic purchasing system) can be obtained from:** the abovementioned address

**Tenders or requests to participate must be submitted:** the abovementioned address

**I.2. Main activity**

Other: Servicios ferroviarios

**I.3. Contract award on behalf of other contracting entities**

The contracting entity is purchasing on behalf of other contracting entities: no

**Section II: Object of the contract**

---

**II.1. Description**

**II.1.1. Title attributed to the contract by the contracting entity**

Suministro de conjuntos de cazadora y pantalón, y trajes de agua para el personal de la Dirección General de Explotación y Desarrollo de la Red.

**II.1.2. Type of contract and place of performance or delivery**

Supplies

Purchase

NUTS code

**II.1.3. Information about a framework agreement or a dynamic purchasing system**

The notice involves a public contract

**II.1.4. Information about framework agreement**

#### **II.1.5. Short description of the contract or purchase(s)**

Suministro de conjuntos de cazadora y pantalón y trajes de agua para el personal de la Dirección General de Explotación y Desarrollo de la Red.

#### **II.1.6. CPV code(s)**

35113000 Safety equipment

#### **II.1.7. Information about the Government Procurement Agreement (GPA)**

#### **II.1.8. Information about lots**

This contract is divided into lots: no

#### **II.1.9. Information about variants**

Variants will be accepted: no

### **II.2. Scope of the procurement**

#### **II.2.1. Total quantity or scope**

Presupuesto de licitación (IVA excluido): 330 000,00 EUR.

Estimated value excluding VAT: 440 000,00 EUR

#### **II.2.2. Information about options**

#### **II.2.3. Information about renewals**

This contract is subject to renewal: yes

Number of possible renewals: 1

In the case of renewable contracts, estimated time-frame for subsequent calls for competition:

in months: 12 (from the award of the contract)

### **II.3. Duration of the contract or time limit for completion**

Duration in months: 36 (from the award of the contract)

## **Section III: Legal, economic, financial and technical information**

---

### **III.1. Conditions related to the contract**

#### **III.1.1. Deposits and guarantees required**

Garantía provisional: 9 900,00 EUR.

Garantía definitiva: 5 % del importe adjudicado IVA excluido.

#### **III.1.2. Main financing conditions and payment arrangements and/or reference to the relevant provisions governing them**

Las descritas en el pliego de cláusulas administrativas particulares.

#### **III.1.3. Legal form to be taken by the group of economic operators to whom the contract is to be awarded**

Las descritas en el pliego de cláusulas administrativas particulares.

#### **III.1.4. Contract performance conditions**

The performance of the contract is subject to particular conditions: yes

Description of particular conditions: Las descritas en el pliego de cláusulas administrativas particulares.

### **III.2. Conditions for participation**

**III.2.1. Suitability to pursue the professional activity, including requirements relating to enrolment on professional or trade registers**

**III.2.2. Economic and financial ability**

List and brief description of conditions: Las descritas en el pliego de clausulas administrativas particulares.

**III.2.3. Technical and professional ability**

List and brief description of conditions: Las descritas en el pliego de clausulas administrativas particulares.

**III.2.4. Information about reserved contracts**

**III.3. Conditions specific to services contracts**

**III.3.1. Information about a particular profession**

**III.3.2. Information about staff responsible for the performance of the contract**

## **Section IV: Procedure**

---

**IV.1. Type of procedure**

**IV.1.1. Type of procedure**

Open

**IV.2. Award criteria**

**IV.2.1. Award criteria**

The most economically advantageous tender in terms of the criteria stated in the specifications or in the invitation to tender or to negotiate

**IV.2.2. Information about electronic auction**

An electronic auction will be used: no

**IV.3. Administrative information**

**IV.3.1. File reference number attributed by the contracting entity**

6.12/28510.0084

**IV.3.2. Previous publication concerning this procedure**

no

**IV.3.3. Conditions for obtaining specifications and additional documents**

(except for a DPS)

Time limit for receipt of requests for documents or for accessing documents: 27.9.2012

Payable documents: no

**IV.3.4. Time limit for receipt of tenders or requests to participate**

28.9.2012 - 11:00

**IV.3.5. Languages in which tenders or requests to participate may be submitted**

Other: Español.

**IV.3.6. Minimum time frame during which the tenderer must maintain the tender**

Duration in months: 4 (from the date stated for receipt of tender)

#### **IV.3.7. Conditions for opening of tenders**

Place

C/ Agustín de Foxa s/n Estación de Chamartín Edificio 22. 28036 Madrid, ESPAÑA.

Persons authorised to be present at the opening of tenders: no

#### **Section VI: Complementary information**

---

##### **VI.1. Information about recurrence**

This is a recurrent procurement: no

##### **VI.2. Information about European Union funds**

The procurement is related to a project and/or programme financed by European Union funds:  
no

##### **VI.3. Additional information**

IV.3.7) Condiciones para la apertura de las ofertas: Fecha: se publicará oportunamente.

##### **VI.4. Procedures for review**

###### **VI.4.1. Review body**

Official name: Órgano de Contratación de ADIF

Postal address: Avda. de Burgos 16 d - 2a planta "Edificio Euomor"

Town: Madrid

Postal code: 28036

Country: Spain

Telephone: +34 917674390

Fax: +34 917674490

Internet address: [www.adif.es](http://www.adif.es)

###### **VI.4.2. Review procedure**

###### **VI.4.3. Service from which information about the review procedure may be obtained**

Official name: ADIF – Subdirección Adjunta de Contratación de la Dirección General de Explotación y Desarrollo de la Red

Postal address: C/ Agustín de Foxa s/n Estación de Chamartín Edificio 22

Town: Madrid

Postal code: 28036

Country: Spain

E-mail: [efgonzalez@adif.es](mailto:efgonzalez@adif.es), [rcabrerizo@adif.es](mailto:rcabrerizo@adif.es)

Telephone: +34 913007689

Fax: +34 913006623

Internet address: [www.adif.es](http://www.adif.es)

##### **VI.5. Date of dispatch of this notice**

23.7.2012